

BRAHMS - Op. 110. 3 Motets for Mixed Voices a cappella (*English-German*)

Motet I : But I Am Afflicted - Double Chorus [Peters 6644]

★ Motet II : Alas, Poor World - Mixed Voices [Peters 6645]

Motet III: When We Do Suffer - Double Chorus [Peters 6646]

ALAS, POOR WORLD, THOU MOCKEST ME

Ach, arme Welt, du trügest mich

MOTET

for Mixed Voices a cappella

Duration: 2 minutes

Words by H. v. Laufenberg, d. 1460

English version by Jean Lunn

JOHANNES BRAHMS

Op. 110, No. 2

Con moto

Soprano

A - las, — poor world, thou mock - est me; That
Ach, ar - me Welt, du trü - gest mich, Ja,

Alto

A - las, — poor world, thou mock - est me; That
Ach, ar - me Welt, du trü - gest mich, Ja,

Tenor

A - las, — poor world, thou mock - est me; That
Ach, ar - me Welt, du trü - gest mich, Ja,

Bass

A - las, — poor world, thou mock - est me; — That
Ach, ar - me Welt, du trü - gest mich, Ja,

***) Piano**

Con moto

*) for rehearsal only
Nur zum Einüben

22

all shall fail; Thy wealth is but an emp - ty tale; God grant that I may
Nö - ten fehlt, Dein Schatz ist ei - tel fal - sches Geld, Dess hilf mir, Herr, zum
espress.

all shall fail; Thy wealth is but an emp - ty tale; God grant that I may
Nö - ten fehlt, Dein Schatz ist ei - tel fal - sches Geld, Dess hilf mir, Herr, zum
espress.

all shall fail; Thy wealth is but an emp - ty tale; God grant that I may
Nö - ten fehlt, Dein Schatz ist ei - tel fal - sches Geld, Dess hilf mir, Herr, zum
espress.

all shall fail; Thy wealth is but an emp - ty tale; God grant that I may
Nö - ten fehlt, Dein Schatz ist ei - tel fal - sches Geld, Dess hilf mir, Herr, zum
espress.

22

all shall fail; Thy wealth is but an emp - ty tale; God grant that I may
Nö - ten fehlt, Dein Schatz ist ei - tel fal - sches Geld, Dess hilf mir, Herr, zum
espress.

26

leave thee, God grant that I may leave thee.
Frie - den, dess hilf mir, Herr, zum Frie - - - - den.
rit. dim.

leave thee, God grant that I may leave thee.
Frie - den, dess hilf mir, Herr, zum Frie - - - - den.
rit. dim.

leave thee, God grant that I may leave thee, I may leave thee.
Frie - den, dess hilf mir, Herr, dess hilf mir, Herr, zum Frie - den.
rit. dim.

leave thee, God grant that I may leave thee, I may leave thee.
Frie - den, dess hilf mir, Herr, dess hilf mir, Herr, zum Frie - den.
rit. dim.

26

leave thee, God grant that I may leave thee, I may leave thee.
Frie - den, dess hilf mir, Herr, dess hilf mir, Herr, zum Frie - den.
rit.